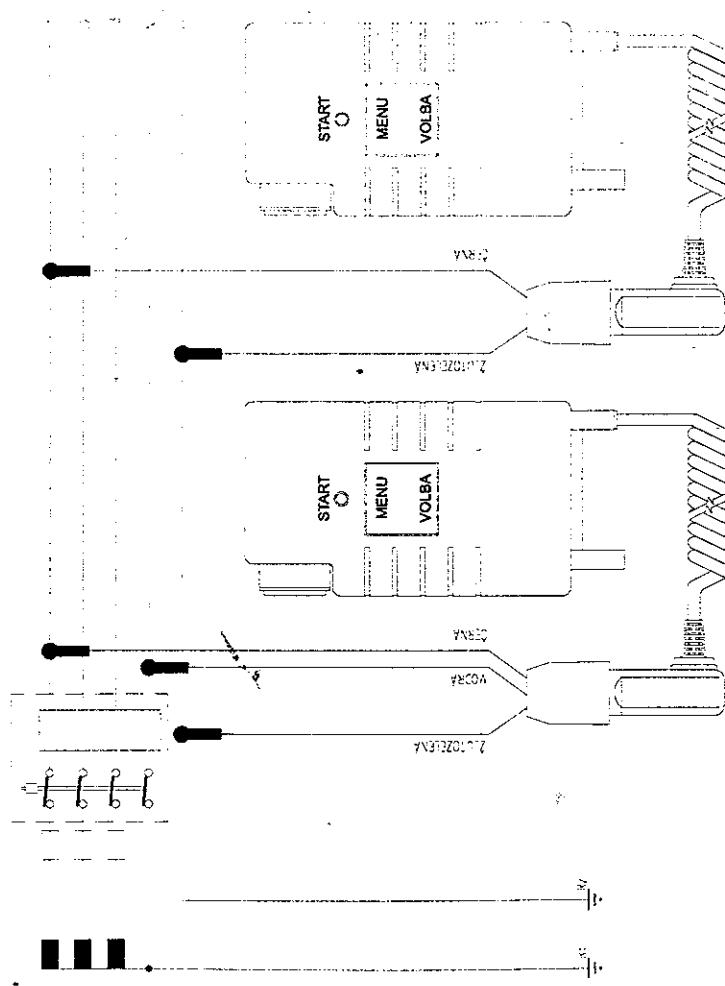


Obr.40 Připojení přístroje k sítí pomocí adaptérů

PD193 a PD192



PD192

PD193

POUŽITÍ

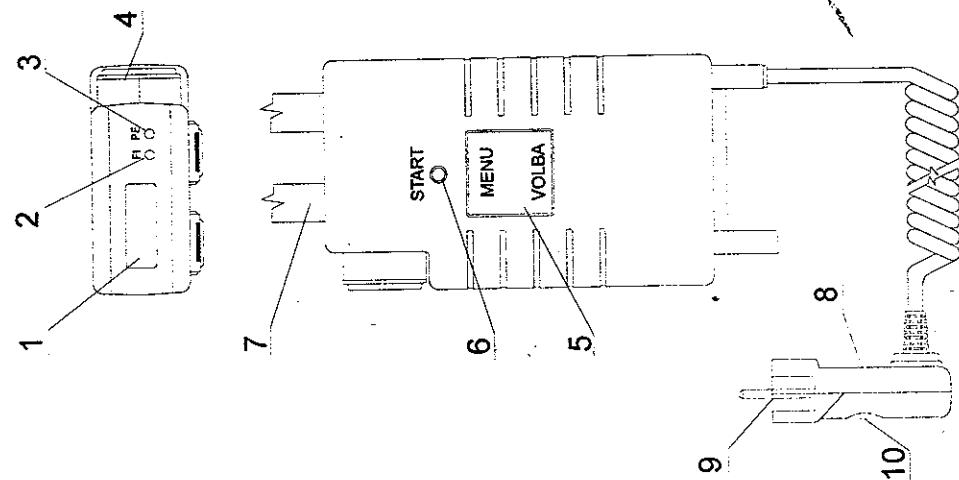
Přístroj je určen pro rychlá měření silnoproudých elektrických instalací jednofázových nebo třífázových s fázovým napětím 180 až 260 V a pro zkoušení proudových chráničů pro všeobecné použití (- , G) i selektivních (S). Je napájen z měřené sítě, takže nevyžaduje napájení z baterií či akumulátorů.

PU 190 umožňuje:

- měření napětí mezi fázovým a ochranným vodičem $U_{L\cdot PE}$
- měření napětí mezi fázovým a středním vodičem $U_{L\cdot N}$
- měření sdrženého napětí
- měření kmitočtu sítě
- měření impedanční smyčky R_s
- měření impedanční smyčky R_s malým proudem bez vybavení proudového chrániče
- měření vnitřního odporu sítě R_I
- měření vybavovacího času proudových chráničů t_A rozdílovým proudem $I_{\Delta N}$, $5 \times I_{\Delta N}$
- zkoušení chrániče postupně narůstajícím proudem, měření vybavovacího proudu chrániče I_Δ a měření dotykového napětí $U_{I\Delta}$ v okamžiku vybavení chrániče
- měření dotykového napětí $U_{I\Delta N}$ průchodem 0,45 jmenovitého vybavovacího proudu ochranným vodičem bez vybavení chrániče a zkoušku nevybavení chrániče
- kontrolu zapojení elektrické instalace - stav zobrazen pomocí symbolů na displeji a svítivé červené LED diody PE

Měřené hodnoty, jednotky a další údaje jsou zobrazovány na podsvíceném LCD displeji. Naměřené hodnoty jsou automaticky ukládány do paměti. Je možné je zobrazit na displeji nebo pomocí adaptéru PD190 přenést do počítače k dalšímu zpracování.

Obr.39 Přístroj PU 190 -



Použité zapojení zabezpečuje dokonalou ochranu proti vzniku nebezpečného dotykového napěti při měření. Při zkoušení chrániče je měření přerušeno, přesáhně-li dotykové napěti zvolenou maximální úroveň (25V nebo 50V), která je zobrazena na displeji.

ZÁKLADNÍ POKYNY PRO POUŽÍVÁNÍ PŘÍSTROJE

- přístroj může být použit v prostředí s teplotami -10°C až 40°C.
- maximální relativní vlhkost vzduchu 80 % při teplotě 23°C.
- přístroj nesmí být vyставen účinku agresivních plynů a par, způsobujících korozii ani působení kapalin a prašnosti.
- tepelná odolnost pouzdra je max. 80 °C.
- při vyšší úrovni rušení v síti může dojít k resetu procesoru - projevuje se jako opakované zapnutí přístroje (viz Zapnutí přístroje); poslední probíhající (neukončené) měření je zrušeno.
- svítí-li červená LED s označením PE po dotyklu obsluhy na senzor, nelze přístrojem měřit R_S , R_1 , U_{LN} , I_A a vybavovací čas t_A .
- je-li na displeji indikováno přehřátí přístroje symbolem °C (obr.38), nelze přístrojem měřit. Tento stav trvá 5 až 10 minut. Pokud přístroj indikuje přehřátí trvale, došlo k poruše a je nutná oprava u výrobce!
- údaj měřené veličiny je nutné odebírat až po době ustálení pracovního režimu přístroje 10 s.
- přístroj může být připojen i mezi dva fázové vodiče. Doba připojení je maximálně 10 minut. Je-li napětí U_{L-PE} menší než 260V, lze měřit všechny veličiny s výjimkou vnitřního odporu sítě R_L .

POPIΣ PŘÍSTROJE

Přístroj je vestavěn v pouzdru přístrojů řady PU 180 a.s. Metra Blansko. K připojení měřené sítě slouží kabel zakončený sitrovou vidlicí umístěnou na boku přístroje. Pro připojení na svorkovnicích, v rozvaděčích apod. slouží dvouvodičový adaptér PD192 nebo třivodičový adaptér PD193, do kterých se vidlice přístroje zasouvá. Pro přenos dat slouží adaptér PD190- DATAMODUL, který současně umožňuje napájení přístroje.

1. displej
2. svítivá dioda "FI"
3. svítivá dioda "PE"
4. otocný přepínač
5. tlačítka "MENU, VOLBA"
6. tlačítko START na přístroji
7. závesný řemen
8. senzor
9. vidlice
10. tlačítko START na vidici

PORUCHOVÉ STAVY A JEJICH PŘÍČINY -

1. Po připojení k sítí se na displeji nezobrazí žádný údaj, nesvítí LED FI. Přístroj nemá napájecí napětí.

Příčiny

- záměna vodičů L a PE !!

- v měřené sítí není napětí (je vybavený chránič apod.)

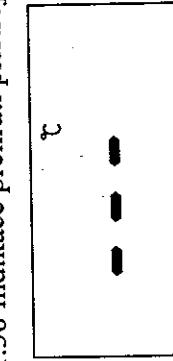
2. Po připojení k sítí se rozsvítí zelená LED FI, na displeji se zobrazí symbol **PE!**, hodnota **1 --- kΩ** a symbol **R_S** (obr.3).

Příčiny

- přerušený ochranný vodič **PE** (odpor odporník ochranné smyčky větší než $20\text{ k}\Omega$). Po dotyku na senzor může svítit červená LED PE. **Nelze rozhodnout, zda na vodiči PE skutečně je nebezpečné napětí proti zemi!**

-porucha výkonových obvodů přístroje - přerušení tavné pojistky uvnitř přístroje; je nutná oprava u výrobce

3. Po opakováném měření vybavovacího proudu nebo času u chráničů 300 mA nebo 500 mA se na displeji zobrazí symbol **°C** blikající s periodou 0,5 s. Pokud tento stav trvá, nelze přístrojem měřit (obr.38). Obr.38 Indikace přehřátí přístroje-



Příčina - vybavení tepelné pojistky vlivem přehřátí výkonových obvodů; pokud pojistka vybavila ještě v průběhu měření, je hodnota zobrazená při posledním měření chybzná ! Po 5 až 10 minutách se tepelná pojistka zapne, symbol **°C** zmizí a přístroj je připraven k měření. Pokud přístroj indikuje přehřátí **trvale**, došlo k poruše výkonových obvodů a je nutná oprava u výrobce!

Přístroj se zapíná připojením k měřené síti a je z této sítě napájen. Po vybavení chrániče je na displeji zobrazena hodnota měřeného parametru ještě nejméně 10 s.

Hodnoty měřených veličin lze odečítat na triapulmismém displeji v horní části pouzdra. Vpravo od displeje jsou dvě LED diody označené FI a PE. LED dioda FI je zelená; svítí trvale po připojení přístroje k měřené síti, nesvítí po vybavení chrániče nebo po odpojení přístroje od obsluhy na senzor, indikuje tím nebezpečné napětí mezi ochranným vodičem a zemí.

Blikající symbol **°C** na displeji upozorňuje na přehřátí přístroje a vybavení tepelné pojistiky, která blokuje další měření (obr.38). Po 5 až 10 minutách se tepelná pojistka zapne, symbol **°C** zmizí a přístroj je připraven k měření.

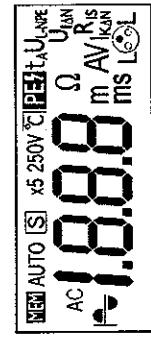
Konstrukce je řešena s ohledem na odolnost proti nárazům a ořesům. Umožňuje zavěšení přístroje na kruhu během měření. Přístroj má **5 ovlkádacích prvků** - deseti polohový **otočný přepínač**, dvě tlačítka- **MENU** a **VOLBA** - na výklu přístroje a dve tlačítka **START** - jedno na výklu přístroje a druhé na síťové vidlici (obě tlačítka START jsou rovnocenná). Na vidlici je rovněž umístěn dotykový **senzor** - ploška Al folie na spodní straně vidlice.

Otočným **přepínačem** se volí obsluha paměti- funkce MEM (poloha **MEM**), měření odporu smyčky **R_S** a vnitřního odporu síť **R_I**(poloha **R_I**), měření odporu smyčky **R_S** malým proudem bez vybavení prouarového chrániče, měření napětí mezi fázovým a středním vodičem **U_{L-N}**, napětí **U_{L-N}** (poloha **R_{S/U}**), zkoušení jmenovitým proudem chrániče (polohy **10mA**, **30mA**, **100mA**, **300mA**, **500mA**) a zkoušení pětinásobkem jmenovitého proudu **5xI_{ΔN}** (poloha **5x10 mA** pro chránič o jmenovitém proudu **10mA** a poloha **5x30 mA** pro chránič o jmenovitém proudu **30 mA**). Tlačítka **MENU** a **VOLBA** se nastavují požadovaný typ měření a tlačítka **START** se spustí všechna časově omezená měření (**R_S**, **R_I**, **U_{ΔN}**, **I_Δ** a ta). Napětí **U_{L-N}**, **U_{N-PE}** a **U_{L-PE}** se měří kontinuálně (nespouští se tlačítka **START**).

SPUŠTĚNÍ PŘÍSTROJE

Přístroj se zapíná připojením k měřené síti. Na displeji se zobrazí všechny symboly (obr.1).

Obr.1 - symboly na displeji



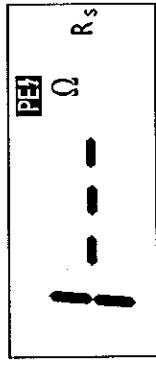
Po zapnutí přístroje se provádí měření napětí $U_{L,N}$ ve všech polohách otvořeného přepínače. Není tedy nutné po zapnutí nastavovat otvořený přepínač do polohy R_s/U pro měření napěti. Na displeji je zobrazena hodnota $U_{L,N}$ (měří se kontinuálně), symbol $U_{L,N}$ a jednotka V. Dále je na displeji zobrazen symbol závěrky a symbol L vlevo (fáze je v měřené zásvuce vlevo) nebo vpravo (fáze je v měřené zásvuce vpravo) od symbolu zásvinky (obr.2).

Obr.2 - měření napětí $U_{L,N}$



Je-li ochraný vodič přerušen, zobraží se na displeji symbol PE!, hodnota 1--- a symbol R_s (obr.3).

Obr.3- přerušený ochraný vodič



OPRAVY A SERVIS-

Kalibrační služba:

METRA BLANSKO, a.s.
závod Blansko
Porčí 24
678 49 Blansko
telefon: 0506/491111
fax: 0506/ 417 555, 417 140

Záruční opravy:

METRA BLANSKO, a.s.
závod Blansko
oddělení Reklamace
Porčí 24
678 49 Blansko
telefon: 0506/ 49 4307
fax: 0506/ 417 140

Doporučený interval kalibrace u výrobce jsou 2 roky !

Všechna měření jsou zablokována. Po dotyku na senzor může svítit červená LED PE.
V tomto případě nelze rozhodnout, zda na vodiči PE skutečně je nebezpečné napětí proti zemi!

POLOHA PŘEPÍNAČE MEM

V této poloze přepínače přístroj umožňuje zobrazení naměřených hodnot uložených v paměti, případně jejich přenos do pípojeného přepínače.

Naměřené hodnoty spuštěném tlačítkem START (pokud nebylo měření přerušeno) se automaticky ukládají do paměti přístroje. Lze uložit celkem 126 naměřených hodnot na příslušné adresy - místa v paměti. Přístroj má tedy 126 adres označených čísly 001 až 126. Naměřené hodnoty se ukládají do paměti postupně - vždy na adresu o 1 vyšší než ta, na kterou byla uložena předchozí naměřená hodnota. Pokud je obsazena celá paměť (bylo uloženo 126 naměřených hodnot), další naměřená hodnota se uloží na první adresu - *přepíše tedy hodnotu prvního měření*. Je možné kdykoli nastavit nový počátek ukládání do paměti - další měření se začnou ukládat od první adresy 001, přestože nebyly předtím obsazeny všechny adresy až do 126 (postup je uveden v bodu 4). Současně dojde k vynulování obsahu paměti. Režim MEM umožňuje zobrazit každou naměřenou hodnotu z paměti na displeji nebo přenést obsah celé paměti pomocí adaptérů PD190 do počítače k dalšímu zpracování.

Postup při práci s pamětí naměřených hodnot-

1) Přepnutím otočného přepínače do polohy MEM se volí režim MEM. Na displeji se zobrazí symbol MEM a poslední hodnota naměřená přístrojem včetně varianty nastavení (kladná či záporná) půlvlna, mezi dotykového napěti 25V nebo 50V apod. - obj.5). Stiskem tlačítka START se zobrazí vypočtená hodnota související s touto naměřenou hodnotou v paměti - např. zkratový proud při měření impedance smyčky. Na displeji je stále zobrazen symbol MEM.

Vztažné podmínky

napětí $U_{L-N} = 230 \text{ V} / 50 \text{ Hz} \pm 0.5 \text{ Hz}$
teplota $23 \text{ }^{\circ}\text{C} \pm 2 \text{ }^{\circ}\text{C}$

Kapacita paměti - 126 naměřených hodnot

Rozsah pracovních teplot - $10 \text{ }^{\circ}\text{C} \text{ až } 40 \text{ }^{\circ}\text{C}$

Odolnost vůči teplotám - $-25 \text{ }^{\circ}\text{C} \text{ až } 55 \text{ }^{\circ}\text{C}$

Doba ustálení pracovního režimu přístroje je max. 10 s. Po této době musí být odchylka údaje od skutečné hodnoty menší, než je pracovní chyba měření.

Doba zachování ustáleného údaje na displeji po vybavení chrániče je minimálně 10s, nesmí dojít ke změně údaje na displeji.

Maximální doba připojení přístroje na síť je 1 hodina; při připojení mezi krajními vodiči trifázové sítě nejvíce 10 minut.

MH....měřená hodnota

*D.....digit- rozlišení přístroje na posledním místě displeje
základní chyba - chyba přístroje při měření ve vztažných podmínkách
pracovní chyba - maximální chyba při měření v jiných než vztažných podmínkách (v rozsahu pracovních podmínek)*

ÚDRŽBA PŘÍSTROJE

Přístroj PU 190 nepotřebuje zvláštní údržbu, pouze je nutno koliky i dutinku zástrčky udržovat v čistotě z důvodu omezení přechodových odporů při měření. Rovněž je nutno dbát na bezvadný stav izolaci měřicích šnúr i přístroje samého, neboť veškerá měření se provádějí v sítí nn s napětím až 260 V proti zemi.

DOPRAVA A SKLADOVÁNÍ

Přístroj lze dopravovat zabaleny v původním obalu všemi běžnými dopravními prostředky. Při dopravě je nutno zacházet s přístroji v obalu šetrně a zabránit zbytěčným otřesům a pádům. Teplota při dopravě musí být v rozsahu pracovních teplot.

Při skladování nesmí být přístroje vystaveny přímému účinku slunečních paprsků. Skladovací teplota musí být v rozmezí -10°C až + 45°C, relativní vlhkost vzduchu do 95 % při teplotě 30°C. V místě skladování nesmí být škodlivé plyny nebo páry způsobující korozii a v místnostech se nesmí vyskytovat plísně a prach.

ROZSAH DODÁVKY

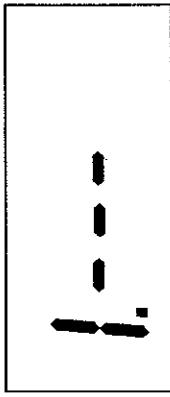
- | | | |
|--|-------------------------|-----------------|
| přístroj PU 190 | obj. č.: 003-23950-0000 | SKP:33.20.43.22 |
| a) přístroj PU 190 | | |
| b) návod k použití | | |
| c) PE sáček na přístroj PU 190 | | |
| d) kartonový obal | | |
| e) měřicí adaptér PD 193 - třívodičový | | |
| f) krokosvorka PD60 3 kusy | | |
| g) pouzdro PU 190 | | |
| h) záruční list | | |
| i) kalibrační protokol | | |
- Na zvláštní objednávku:
- adaptér PD 192- dvouvodičový
obj. č.: 003-23990-0000 SKP:33.20.81.55
- adaptér PD 190-DATAMODUL
obj. č.: 003-23997-0000 SKP:33.20.81.55
- adaptér PD 193- třívodičový
obj. č.: 003-23978-0000 SKP:33.20.81.55
- krokosvorka s izolací PD 60
obj. č.: 003-20259-0000 SKP:33.20.81.55

Při použití adaptoru je nutné nejprve připojit zelenožlutý vodič k ochrannému vodiči a teprve poté připojit napájení (černý a modrý vodič u PD193 nebo černý vodič u PD192).

Překročení měřicího rozsahu-

Při většině měření prováděných s přístrojem PU190 může dojít k překročení měřicího rozsahu. V tomto případě se kromě jednotek a symbolů na displeji zobrazí jednouka na nejvyšším místě (obr.4).

Obr. 4- překročení rozsahu



Kontrola zapojení instalace pomocí senzoru-

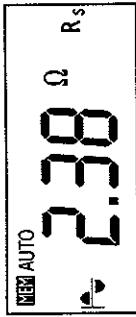
Dotykový senzor - ploška z kovové folie - je umístěn na spodní straně vidlice. Senzor umožňuje zjistit, zda na ochranném vodiči není nebezpečné napájet proti zemi. Předeším jde o indikaci chyběně zapojené instalace - připojení fázového vodiče na ochranný vodič (v případě záměny fáze a ochranného vodiče přístroj nemá napájení a po připojení k síti nemří).

Senzor je funkční v libovolné poloze otočného přepinače. Pokud po dotyku obsluhy prstem na plošku senzoru *svítí trvale červená LED dioda s označením PE*, je na ochranném vodiči *nebezpečné napájet* proti zemi. Současně je na displeji zobrazen symbol PE!

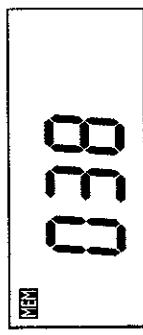
Pro správnou funkci senzoru nesmí být obsluha izolována od potenciálu země - červená dioda PE pak může svítit při dotyku na senzor trvale, přestože na ochranném vodiči není nebezpečné napájet. Např. při větším odporu obuvi, je-li na podlaze krytina PVC apod., může docházet k problémům s červenou LED při dotyku na senzor; to však není na závadu (v případě výskytu nebezpečného napájetí na vodiči PE proti zemi dioda PE svítí trvale).

TECHNICKÉ ÚDAJE :

Obr.5- poslední změřená hodnota v paměti



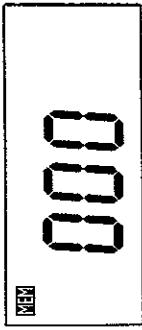
- 2) *Stískem tlačítka VOLBA nebo MENU se zobrazí adresa poslední změřené hodnoty* (obr.6). Při dalším měření se hodnota ukládá na adresu o 1 výšší.
- Obr.6 Adresa poslední naměřené hodnoty*



Napětí				Poznámka
Měřená veličina	Rozsah	Základní chyba	Pracovní chyba	
NAPĚTI U _{L-N}	180V až 450V	±(1%MH+1D)	±(2%MH+2D)	
NAPĚTI U _{L-PE}	0,5U _{L-N} až 260V	±(1%MH+1D)	±(2%MH+2D)	
KMITOČET NAPĚTI U _{L-N}	45 až 65 Hz	±(0,5%MH+1D)	±(1%MH+1D)	
Impedance ochranné smyčky a vnitřní odpor sítě				
Měřená veličina	Rozsah	Základní chyba	Pracovní chyba	Měřicí proud max. 2,5 A
IMPEDANCE OCHRANNÉ SMYČKY R _S	0,00 až 0,30Ω 0,31 až 0,50Ω 0,51 až 19,99Ω 20,0 až 199,9Ω	± 10 D ± 10 D ±(3%MH+10D) ±(3%MH+10D)	±(5%MH+10D) ±(5%MH+10D) ±(5%MH+10D)	Rozsah napětí U _{L-PE} 180V až 260V 49,5 až 50,5 Hz
VNITŘNÍ ODPOR SÍTĚ R _T	0,00 až 0,30Ω 0,31 až 0,50Ω 0,51 až 19,99Ω	± 10 D ± 10 D ±(3%MH+10D)	- ±(5%MH+10D) ±(5%MH+10D)	Rozsah napětí U _{L-N} 180V až 260V 49,5 až 50,5 Hz
IMPEDANCE OCHRANNÉ SMYČKY R _S - nastavení bez vybavení chránícé	000 až 1999Ω	± (5%MH+10D)	±(10%MH+15D)	Maximální hodnota proudu při měření 14 mA
Měření chránící				
Měřená veličina	Rozsah	Základní chyba	Pracovní chyba	Napětí U _{L-PE}
DOTYKOVÉ NAPĚTI U _{I_{AN}}	0,0V až 70,0V	+ 6% MH + 10D	+10% MH + 10D	180V až 260V 49,5 až 50,5 Hz
VÝBAVOVACÍ ČAS t _A chránící	600 ms 40ms	± 2 ms ± 2 ms	± 4 ms ± 4 ms	1xI _{ΔN} 5xI _{ΔN} (10mA,30mA)
VÝBAVOVACÍ PROUD I _Δ chránící	30% až 130% I _{ΔN}	± 6 % I _{ΔN} v rozsahu 50% až 100% I _{ΔN}	± 10 % I _{ΔN} v rozsahu 50% až 100% I _{ΔN}	Doba měření 3,8 s (-, G) 5,7 s (S)

- 3) *Dalším stiskem tlačítka VOLBA se adresa na displeji sníží o 1; stiskem tlačítka MENU se adresa na displeji o 1 zvýší*. Držení tlačítka VOLBA = rychlопosuv- číslo na displeji se plynule snižuje; držení tlačítka MENU = rychlопosuv- číslo na displeji se plynule zvyšuje. Pokud dojde na adresu 00, pokračuje 127,126 atd. Takto se nastaví libovolné číslo adresy. *Toto zobrazení zůstává na displeji 2 vteřiny, poté se zobrazí naměřená hodnota uložená na zvolené adresu* (obr. 5).
- 4) *Nastavení čísla adresy na hodnotu 000 - tímto nastavením se volí ukládání naměřených hodnot od počátku- od nejnížší adresy 001* (obr.7).

Obr.7 Ukládání hodnot od začátku paměti



Po nastavení čísla 000 se údaj rozblká. Stisknout tlačítko **START** - tím dojde k potvrzení nového nastavení - další hodnoty se budou ukládat do paměti od adresy 001. Současně dojde k vynulování obsahu celé paměti. Údaj na displeji přestane blikat, zobrazí se adresa 001 a asi po 2 vteřinách hodnota 000..

- 5) Nastavení čísla adresy na hodnotu 127 - tímto nastavením se volí režim přenosu naměřených hodnot do počítače. Stiskem tlačítka **START** se spustí přenos dat z přístroje do připojeného počítače od první adresy (001) do poslední (126). Na displeji zůstává zobrazena adresa 127, během přenosu *neblká*. Přístroj musí být připojen k počítači pomocí adaptéra PD190 DATAMODUL. Přenos dat trvá asi 5 vteřin; po jeho ukončení se na displeji nastaví blikající adresa 000 (obr.7), takže lze stiskem **START** nastavit ukládání dalších změněných hodnot od počátku (bod 4).

Obsah paměti lze číst, ukládat a tisknout pomocí univerzálních programů - HYPERTERM.EXE (Windows95), TERMINAL.EXE (Windows 3.11), MINICOM (LINUX), nebo pomocí speciálních programů. Podrobně viz Návod k použití - Adaptor PD190 DATAMODUL.

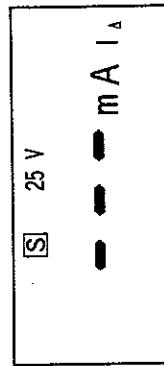
- 6) Režim **MEM** se zruší přepnutím polohy otočného přepínače.

Měření vybavovacího proudu selektivních chráničů I_{Δ}

1. Otočným přepínačem zvolit jmenovitý proud měřeného chrániče. Na displeji se zobrazí hodnota zvoleného proudu (obr.21).

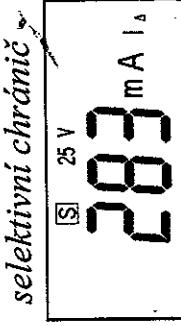
2. Stiskem tlačítka **MENU** nastavit měření vybavovacího proudu selektivního chrániče I_{Δ} na displeji se zobrazí symboly dle obr.36. Maximální dotykové napětí je 25V, počátek měření je vždy v kladné polohě. Navíc je zobrazen symbol **S**.

Obr.36 - měření I_{Δ} selektivních chráničů - počáteční nastavení



Další postup je stejný jako u chráničů pro všeobecné použití - bod 3 až 8. Vždy je na displeji navíc zobrazen symbol **S**.

Obr.37- naměřená hodnota I_{Δ} -



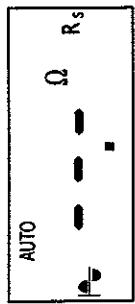
6. Pokud při měření překročí dotykové napětí $U_{I_{\Delta}}$ nastavenou mezi 25V nebo 50V, ukončí se měření. Na displeji se zobrazí hodnota dotykového napětí $U_{I_{\Delta}N}$ při průchodu jmenovitého vybavovacího proudu, jednotka V a symboly $U_{I_{\Delta}N}$ a blízkající symbol PE! (obr.30).

Tak je odlišeno normální měření $U_{I_{\Delta}N}$ od přerušeného měření.

Měření impedance ochranné snyčky R_s

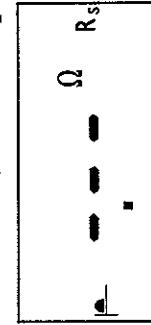
1. Otočný přepínač v poloze R_s/R_I . Stiskem tlačítka MENU nastavit měření impedance snyčky R_s - na displeji se zobrazí symboly dle obr.8

Obr.8 - vícenásobné měření R_s



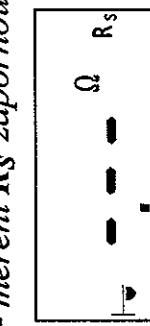
2. Stiskem tlačítka VOLBA lze nastavit variantu měření kladnou půlvinou - obr.9.

Obr.9- měření R_s kladnou půlvinou



Druhým stiskem tlačítka VOLBA se nastaví měření R_s zápornou půlvinou - obr.10

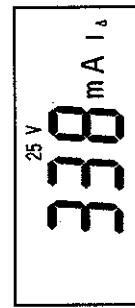
Obr.10- měření R_s zápornou půlvinou



3. Stisknout START IX - spustí se vlastní měření - displej 2 vteřiny bliká. Měření lze po tu dobu zastavit dalším stiskem tlačítka START, VOLBA nebo MENU- displej přestane blikat.

4. Proběhne měření (délka měření max. 6 vteřin). Pokud chráníč vybaví zelená LED FI zhasne. Na displeji je ještě nejméně 10 vteřin zobrazena hodnota vybavovacího proudu chrániče I_Δ (obr.34).

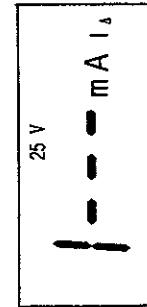
Obr.34 - změřená hodnota I_Δ



Do paměti se uloží naměřená hodnota vybavovacího proudu I_Δ a dotykové napětí U_{I_Δ} . Nelze zobrazit hodnotu dotykového napětí- přístroj není napájen! Dotykové napětí v okamžiku vybavení lze vypsat z paměti po připojení napájení (poloha MEM).

5. Pokud chránič nevybaví, zelená LED FI svítí. Na displeji se zobrazí překročení rozsahu vybavovacího proudu I_Δ (obr.35). Tato hodnota se uloží do paměti.

Obr.35-Překročení rozsahu I_Δ - nevybavení chrániče



Dalším stiskem tlačítka VOLBA se opět nastaví vícenásobné měření (obr.8). Při měření kladnou nebo zápornou půlvinou se měří pouze na rozsahu 1,99 Ω .

3. Stisknout START IX - začne vlastní měření - displej 2 vteřiny bliká. Měření lze po tu dobu zastavit dalším stiskem tlačítka START, VOLBA nebo MENU- displej přestane blikat.

6. Pokud při měření překročí dotykové napětí U_{I_Δ} nastavenou hodnotu 25V, resp. 50V, ukončí se měření. Na displeji se zobrazí hodnota dotykového napěti U_{I_Δ} , jednotka V a symboly $U_{I_\Delta N}$ a blikající symbol PE! (obr.30). Tak je odlišeno normální měření $U_{I_\Delta N}$ od přerušeného měření.

Protože proud při měření může dosáhnout hodnoty až 1,30 $I_{\Delta N}$, může být dotykové napětí zobrazené na displeji (hodnota odpovídající průchodu jmenovitého proudu) o něco nižší než nastavená mez- až 19,2 V pro mez 25V nebo 38,5V pro mez 50V .

7. Stisknout tlačítko MENU. Na displeji bude zobrazení dle obr.32 nebo 33 - nastavená varianta posledního měření. Chcete-li volbu změnit (např. místo měření kladnou půlvlnou měřit zápornou půvlnou) , provedte nastavení tlačítkem VOLBA (bod 3). Další měření provedte podle bodů 3) až 6).

8. Chcete-li zvolit měření $U_{I_\Delta N}$ nebo t_A , použijte tlačítko MENU.

POLOHA PŘEPÍNAČE R_S/R_I

V této poloze přístroj měří **impedanci ochranné smyčky R_S a vnitřní odpor sítě R_I** .

Tlačítko MENU přepíná funkce přístroje - měření R_S a R_I .

Tlačítko VOLBA přepíná varianty měření odporu -
a) **vícemásobné měření**- na displeji symboly obou půlvln (obr.8); měření probíhá po několik period sítě. Odpor R_S se měří na dvou automaticky přepínaných rozsazích 19,99 Ω a 199,9 Ω, odpor R_I pouze na jednom rozsahu 19,99 Ω.

b) **kladná půvlna**-na displeji symbol kladné půvlny (obr.9); měří se v kladných půlvlnách napětí UL-PE pouze na rozsahu 19,99 Ω
c) **záporná půvlna** - na displeji symbol záporné půvlny(obr.10); měří se v záporných půlvlnách napětí UL-PE pouze na rozsahu 19,99 Ω

Po ukončení měření se tlačítkem VOLBA přepíná zobrazení naměřené hodnoty R_S a vypočtené hodnoty zkratového proudu I_K . Tlačítkem MENU se pak zobrazení vraci do výběru funkce (do menu) na poslední nastavení-místo poslední naměřené hodnoty je na displeji opět poslední nastavení.

Tlačítko START spouští měření odporů. Před sepnutím měřicího proudu je prodleva asi 2 s ; po tuo dobu displej "blíká" a **měření je možné zrušit** tlačítkem MENU, VOLBA nebo dalším stiskem tlačítka START.

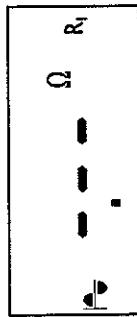
Pro měření impedance ochranné smyčky v trifázové síti lze použít také adaptér PD192 (dvouvodičový). Adaptér nasuneme na zástrčku přístroje, vodič označený žlutozelenou barvou připojíme količkem nebo krokosvkou k ochrannému vodiči a vodič označený černou barvou k fázovému vodiči síťe (obr. 40). Ochranným vodičem protéká napájecí proud přístroje (asi 15 mA). Proto nelze dvouvodičový adaptér použít pro měření impedance snyčky malým proudem (bez vybavení chrániče) v poloze otvořeného přepínače $R_S/U!$

Měření vnitřního odporu sítě R_I

- měří se jen na rozsahu $19,99\Omega$.

1. Otočný přepínač v poloze R_S/R_I . Stiskem tlačítka MENU nastavit měření vnitřního odporu sítě R_I na displeji se zobrazí symboly dle obr. 13.

Obr. 13 - vícenásobné měření R_I



2. Stiskem tlačítka VOLBA nastavit variantu měření R_I kladnou půlvlnou - obr. 14

Obr. 14 - měření R_I kladnou půlvlnou

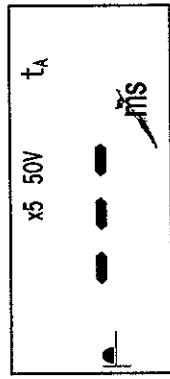


Měření vybavovacího času chrániče t_A pětinásobkem jmenovitého výbavovacího proudu

Měření vybavovacího času při působení pětinásobku jmenovitého proudu v rozsahu 40 ms probíhá stejně u chráničů pro všeobecné použití jako u selektivních, proto není volen typ chrániče. Při tomto měření je mez dotažového napětí 50 V.

1. Otočným přepínačem zvolit polohu přepínače $5x10mA$ (jmenovitý proud měřeného chrániče 10 mA) $5x30mA$ (jmenovitý proud měřeného chrániče 30 mA) Na displeji se zobrazí na cca 2 vteřiny hodnota zvoleného jmenovitého proudu a symboly **5x**, kladná půlvlna a **50 V**. Poté se na displeji zobrazí symboly dle obr. 31.

Obr. 31 - měření t_A pětinásobkem I_{DN} - počáteční nastavení



2. Tlačítkem VOLBA se přepíná počátek měření v kladné nebo záporné půlvlně.

3. Další postup je stejný jako při měření vybavovacího času jmenovitým vybavovacím proudem - bod 4 až 6. Na displeji zůstává zobrazen symbol **5x**.

Měření vybavovacího proudu chráničů I_D -

4. Proběhne měření (trvá nejvýše 1 vteřinu), na displeji je zobrazena hodnota impedance smyčky (obr. 11)

Při měření velikost rozdílového proudu I_A roste od hodnoty **0,30 I_{AN}** do **1,30 I_{AN}** . Doba nárustu proudu je u chráničů pro všeobecné použití (-).(G) nejvýše 3,8 s , u selektivních chráničů (S) nejvýše 5,7 sekund.

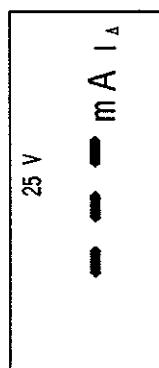
Obr. 11 - změřená hodnota R_S



1. Otočným přepínačem zvolit jmenovitý proud měřeného chrániče. Na displeji se zobrazí hodnota zvoleného proudu (obr.21).

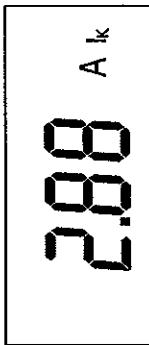
2. Stiskem tlačítka MENU nastavit měření vybavovacího proudu chrániče I_D na displeji se zobrazí symboly dle obr.32 . Maximální dotykové napětí je 25V, počátek měření je vždy v kladné polohě.

Obr.32- měření I_D - počáteční nastavení



5. Stiskem tlačítka VOLBA se přepíná na displeji zobrazení vypočtemé hodnoty zkratového proudu I_K (obr.12) a impedance smyčky R_S .

Obr.12 - vypočtená hodnota I_K



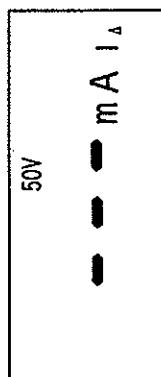
6. Stisknutím tlačítka MENU. Na displeji bude zobrazeno dle obr.8, 9 nebo 10 - nastavená varianta posledního měření. Chcete-li volbu změnit (např. místo měření kladnou půlvinou měřit zápornou půlvinou) , provedte nastavení tlačítkem VOLBA (bod 2). Další měření provedte podle bodů 3 až 5).

7. Chcete-li měřit R_I , zvolte měření tlačítkem MENU.

Pro měření impedance ochranné smyčky v trífázové sítí lze použít adaptér PD193. Adaptér nasuneme na zástrčku přístroje, vodič označený žlutozelenou barvou připojíme kolíkem nebo krokosvorkou k ochrannému vodiči, vodič označený modrou barvou ke střednímu vodiči sítě a vodič označený černou barvou k fázovému vodiči sítě (obr. 40) . Jde-li o trívodičovou síť bez středního vodiče, lze vodič označený modrou barvou připojit na kterýkoliv zbyvající fázový vodič. Doba připojení na sdržené napětí je nejvýše 10 minut !

Stiskem tlačítka VOLBA se nastaví měření kladnou půlvinou při maximálním dotykovém napětí 50V (obr. 33).

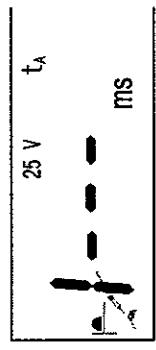
Obr.33- měření I_A - max. dotykové napětí 50V



Do paměti se uloží naměřená hodnota vybavovacího času t_A a dotykové napětí $U_{I\Delta}$. Nelze zobrazit hodnotu dotykového napětí přístroj není napájen! Dotykové napětí lze vypolut z paměti po připojení napájení (poloha MEM).

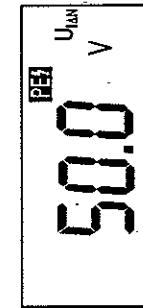
6. Pokud chráníč nevybaví, zelená LED FI svítí. Na displeji se zobrazí překročení rozsahu vybavovacího času chrániče t_A (obr.29). Tato hodnota se uloží do paměti.

Obr.29-Překročení rozsahu t_A



7. Pokud při měření překročí dotykové napětí $U_{I\Delta}$ nastavenou hodnotu 25V, resp. 50V, ukončí se měření. Na displeji se zobrazí hodnota dotykového napětí $U_{I\Delta}$, jednotka V a symbol $U_{I\Delta N}$ a blikající symbol PE! (obr.30). Tak je odlišeno normální měření $U_{I\Delta N}$ od přerušeného měření.

Obr.30-Překročení rozsahu $U_{I\Delta}$



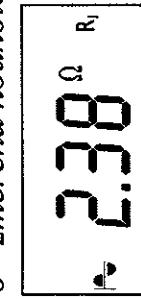
Obr.15- měření R_I zápornou půlvlnou



Dalším stiskem tlačítka VOLBA se opět nastaví vícenásobné měření (obr.13).

3. Stisknout START Ix - spustí se vlastní měření - displej 2 vteřiny bliká. Měření lze po tu dobu zastavit dalším stiskem tlačítka START, VOLBA nebo MENU- displej přestane blikat.

4. Proběhne měření (trvá nejvýše 1 vteřina) a na displeji je zobrazena hodnota vnitřního odporu sítě (obr.16)
Obr.16 - změřená hodnota R_I



5. Stiskem tlačítka VOLBA se přepíná na displeji zobrazení vypočtené hodnoty zkratového proudu I_K (obr.12) a vnitřního odporu sítě R_I .

6. Stisknout tlačítko MENU. Na displeji bude zobrazení dle obr.13, 14 nebo 15 - nastavená varianta posledního měření. Chcete-li volbu změnit (např. místo měření kladnou půlvlnou měřit zápornou půlvlnou), provedte nastavení tlačítkem VOLBA (bod 2). Další měření provedte podle bodů 3 až 5).

7. Měření R_S zvolte tlačítkem MENU.
Pro měření vnitřního odporu v trifázové sítí lze použít adaptér PD193 v zapojení dle obr.40 . Lze použít i PD192; v tom případě je třeba žutozelený vodič adaptoru ke střednímu vodiči N. V tomto zapojení nelze měřit impedanční smyčky!

8. Stisknout tlačítko MENU. Na displeji bude zobrazení dle obr.24,25,26 nebo 27 - varianta posledního měření. Chcete-li volbu změnit (např. místo měření kladnou půlvlnou měřit zápornou půlvlnou), provedte nastavení tlačítkem VOLBA (bod 3). Další měření provedte podle bodů 4 až 7).

9. Měření $U_{I\Delta N}$ nebo I_A zvolte tlačítkem MENU.

POLOHA PŘEPÍNAČE R_S/U

V této poloze přepínače přístroj měří impedance ochranné smyčky R_S malým proudem, napětí $U_{L,N}$ mezi fázovým a středním vodičem, napětí $U_{L,PE}$ mezi fázovým a ochranným vodičem a kmitočet napětí U_{L-N} . Malý měřicí proud umožňuje měření ochranné smyčky za proudovým chráničem se jmenovitým vybavovacím proudem 30 mA a větším bez vybavení tohoto chrániče. Měřicí rozsah se v průběhu měření R_S automaticky nepřepíná - měří se na jednom rozsahu 1999 Ω (na displeji není zobrazen symbol AUTO).

Tlačítko MENU přepíná funkce přístroje - měření R_S , napětí a kmitočtu.

Tlačítko VOLBA přepíná varianty měření:

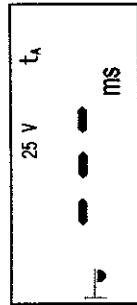
Při měření impedance smyčky - je možné pouze vícenásobné měření - na displeji symboly obou půlvln (obr.20); měření probíhá po několik period sítě. Po ukončení měření se tlačítkem VOLBA přepíná zobrazení naměřené hodnoty R_S a vypočtené hodnoty zkratového proudu I_K . Tlačítkem MENU se pak zobrazení vraci do výběru funkce (do menu) na poslední nastavení-místo poslední naměřené hodnoty je na displeji opět poslední nastavení. *Při měření napětí* přepíná tlačítko VOLBA měřené napětí (U_{L-N} nebo $U_{L,PE}$).

Tlačítko START spouští měření odporů. Před sepnutím měřicího proudu je prodleva asi 2 s ; po tuto dobu displej "blíká" a *měření je možné zrušit* tlačítkem MENU, VOLBA nebo dalším tlačítkem START.

Měření impedance ochranné smyčky R_S malým proudem - bez vybavení chrániče

1. Otočný přepínač v poloze R_S / U . Stiskem tlačítka MENU nastavit měření impedance smyčky R_S - na displeji se zobrazí symboly dle obr.17

Obr.26- měření t_A s počátkem v záporné půlvlně -



Třetím stiskem tlačítka VOLBA se nastaví měření zápornou půlvlnou při max. dotykovém napětí 50V (obr.27).

• Obr.27- měření t_A - max. dotykové napětí 50V

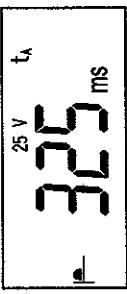


Čtvrtým stiskem tlačítka VOLBA se volí opět nastavení - měření kladnou půlvlnou při maximálním dotykovém napětí 25V (obr.24).

4. Stisknutou START lze - spustí se vlastní měření - displej 2 vteřiny blíká. Měření lze po tu dobu zastavit dalším stiskem tlačítka START, VOLBA nebo MENU- displej přestane blikat.

5. Proběhne měření (délka měření max. 600 ms). Pokud chráníč vybavi, zelená LED FI zhase. Na displeji je ještě nejméně 10 vteřin zobrazena hodnota vybavovacího času chrániče t_A (obr.28).

Obr.28 - změřená hodnota t_A



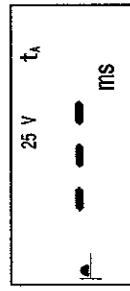
Měření vybavovacího času chrániče t_A jmenovitým vybavovacím proudem

Měření vybavovacího času jmenovitým proudem v rozsahu 600 ms probíhá stejně u chráničů pro všeobecné použití jako u selektivních, proto není volen typ chrániče.

1. Otočným přepínačem zvolit jmenovitý proud měřeného chrániče. Na displeji se zobrazí na cca 2 vteřiny hodnota zvoleného proudu (obr.21).

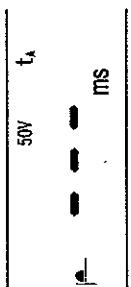
2. Stiskem tlačítka **MENU** nastavit měření vybavovacího času chrániče t_A na displeji se zobrazí symboly dle obr.24. Maximální dotykové napětí je 25V, počátek měření v kladné polovině.

Obr.24- měření t_A - počáteční nastavení

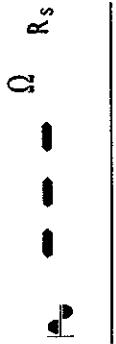


3. Stiskem tlačítka **VOLBA** nastavit variantu měření vybavovacího času chrániče t_A s počátkem měření v kladné polovině, maximální dotykové napětí je 50V (obr.25):

Obr.25- měření t_A s počátkem v kladné polovině



Obr.17 - měření R_s malým proudem

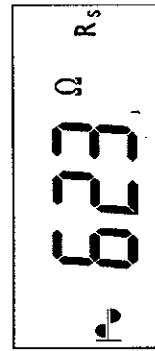


Při měření impedance smyčky malým proudem se měří pouze na rozsahu 1999 Ω (rozsahy se automaticky nepřepínají), proto není zobrazen symbol **AUTO**.

2. Stisknout **START IX** - spustí se vlastní měření - displej 2 vteřiny bliká. Měření lze po tu dobu zastavit dalším stiskem tlačítka **START**, VOLBA nebo MENU- displej přestane blikat.

3. Proběhne měření (trvá asi 1 vteřina) a na displeji je zobrazena hodnota impedance smyčky (obr.18)

Obr.18 - hodnota R_s změrená malým proudem



4. Stiskem tlačítka **VOLBA** se přepíná na displeji zobrazení vypočtené hodnoty zkratového proudu I_K (obr.12) a impedance smyčky R_s .

5. Stisknout tlačítko **MENU**. Na displeji bude zobrazení dle obr.17.

6. Chcete-li měřit napětí nebo kmitočet, stiskněte tlačítko **MENU**.

Dalším stiskem tlačítka **VOLBA** se nastaví měření s počátkem v záporné polovině při maximálním dotykovém napětí 25V (obr.26).

Pro měření impedance ochranné snyčky v třífázové sítí lze použít adaptér PD193 v zapojení dle obr. 40. Jde-li o třivodičovou síť bez středního vodiče, lze vodič označený modrou barvou připojit na kterýkoliv zbývající fázový vodič. Doba připojení na sdržené napětí je nejvýše 10 minut!

Adaptér PD192 (dvouvodičový) nelze použít pro měření impedance snyčky bez vybavení chrániče (poloha R_S / U)! Ochranný vodičem protéká napájecí proud přístroje (asi 15 mA), který způsobí velkou chybu měření a nězádoucí vybavení chrániče!

3. Proběhne měření (rvá nevyšle 1 měřinu) a na displeji je zobrazena hodnota dotykového napětí (obr.23)

Obr.23 - změřená hodnota U_{IAN}



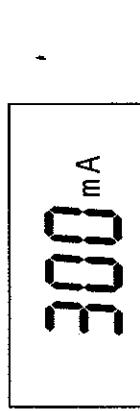
4. Stiskem tlačítka VOLBA se přepíná na displeji zobrazení hodnoty impedance ochranné snyčky R_S (obr.11) a dotykového napěti U_{IAN} . Měření dotykového napětí U_{IAN} se zopakuje stiskem tlačítka START (bod 2).
6. Stisknout tlačítko MENU. Na displeji bude zobrazení dle obr.22 - měření dotykového napěti U_{IAN} (poslední nastavená varianta měření). Chcete-li měřit vybavovací čas t_A nebo vybavovací proud I_A , použijte opět tlačítko MENU.

Pro měření v třífázové sítí lze použít adaptér PD193 v zapojení dle obr. 40. Jde-li o třivodičovou síť bez středního vodiče, lze vodič označený modrou barvou připojit na kterýkoliv zbývající fázový vodič. Doba připojení na sdržené napětí je nejvýše 10 minut! Adaptér PD192 (dvouvodičový) nelze použít!

Měření dotykového napětí $U_{I\Delta N}$ bez vybavení chrániče

Rozdílový proud má při tomto měření hodnotu **0,45 $I_{\Delta N}$** (jmenovitého vybavovacího proudu chrániče nastaveného otočným přepínačem), takže nesmí dojít k vybavení chrániče. Doba působení rozdílového proudu je 240 ms - měření je současně zkouškou nevybavení chrániče.

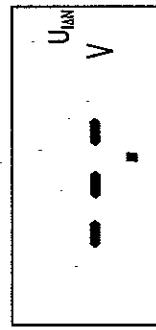
1. Otočným přepínačem zvolit jmenovitý proud měřeného chrániče - polohy **4-10mA, **6-30mA**, **8-100mA**, **9-300mA**, **10-500mA**. Na displeji se zobrazí cca na 2 vteřiny hodnota zvoleného proudu (obr.21).**



Obr.21 jmenovitý proud chrániče

Poté se na displeji zobrazí symboly dle obr.22. Tlačítkem VOLBA - stiskem a držením se volí měření U_{L-N} (obr.19). Po uvolnění tlačítka VOLBA je opět na displeji $U_{I\Delta N}$.

Obr.22 - měření dotykového napětí $U_{I\Delta N}$



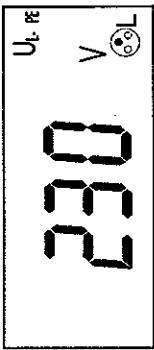
2. Stisknout START Ix - spustí se vlastní měření - displej 2 vteřiny bliká. Měření lze po tu dobu zastavit dalším stiskem tlačítka START, VOLBA nebo MENU-displej přestane blikat.

Měření napětí

1) Po přepnutí otočného přepínače do polohy R_S/U a stisku tlačítka MENU měří přístroj napětí U_{L-N} - (měří se kontinuálně - není třeba stisknout START) - obr.2.

2) Stisknout tlačítko VOLBA; přístroj měří napětí U_{LPE} - na displeji je zobrazena hodnota U_{LPE} (měří se kontinuálně), symbol U_{L-PE} a jednotka V (obr.19).

Obr.19 - měření napětí U_{L-PE}

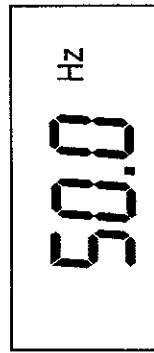


Stisk tlačítka VOLBA přepíná měření napětí U_{L-N} a U_{L-PE} .

Měření kmitočtu

Otočný přepínač přepnout do polohy R_S/U . Stisknout 2x tlačítko MENU - přístroj měří kmitočet napěti U_{L-N} (měří se kontinuálně - není třeba stisknout START)-obr.20.

Obr.20 - měření kmitočtu



POLOHY PŘEPÍNAČE mA - měření proudových chráničů

Po zapnutí přístroje v této poloze přepínače je na displeji měření **UL-N**. Stiskem tlačítka MENU se pak volí požadované měření.

Po přepnutí z kterékoliv polohy je na displeji zobrazen zvolený jmenovitý vybavovací proud **I_{AN}** měřeného chrániče (obr.25).

Pro měření proudem **5x I_{AN}** jsou samostatné polohy přepínače - poloha **5x10 mA** pro chránič o jmenovitému proudu 10mA a poloha **5x30mA** pro chránič o jmenovitému proudu 30 mA. Proudový impuls trvá 40 ms. Na displeji bude zobrazen symbol 50V, protože při těchto měřeních je pevně nastaveno maximální dotykové napětí 50 V.

Tlačítko MENU přepíná funkce přístroje- měření **U_{IAN}, t_A, I_A** - měření postupně narůstajícím proudem chráničů pro všeobecné použití (-, G) nebo selektivních chráničů - na displeji navíc symbol **S**.

Tlačítko VOLBA přepíná varianty měření

- počátek měření v kladné nebo záporné půlvině - na displeji symbol kladné nebo záporné půlviny

- meze dotykového napětí **U_{IA} - 25V** nebo **50V**

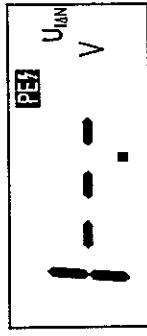
Po ukončení měření **t_A, I_A** umožňuje tlačítko VOLBA zobrazení hodnoty dotykového napětí na displeji.

Tlačítko START na přístroji nebo na vidlici spouští všechna měření.

Měření dotykového napětí probíhá ve dvou fázích. Nejprve se měří dotykové napětí ve 12 jednotlivých periodách sítě. Poté následuje zkouška nevybavení chrániče, kdy měřicí proud protéká ochranným vodičem po dobu 240 ms.

Při měření vybavovacího času a skutečného vybavovacího proudu chrániče se na začátku měření vždy zjišťuje dotykové napětí, které by se v průběhu měření mohlo vyskytnout na ochranném vodiči proti zemi. Pokud by napětí mohlo překročit nastavenou mez (25V nebo 50V), měření neproběhne.

Současně při každém měření se ověřuje celistvost ochranného vodiče. *Je-li vodič PE přerušen, je tento stav indikován na displeji překročením rozsahu dotykového napětí a bližajícím symbolem PE!*



Pro měření chráničů v trifázové sítí lze použít také adaptér PD193 (trifidičový) v zapojení dle obr. 40.

Nelze použít dvouvodičový adaptér PD192 - napájecí proud přístroje by způsoboval zkreslení měření, případně i nežádoucí vybavení chráničů!

